

KRAKOWSKA GAZOWNIA MIEJSKA.

ZAMKNIĘCIE RACHUNKÓW

ZA ROK 1908.

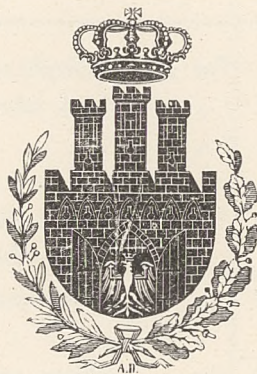


NAKŁADEM KRAKOWSKIEJ GAZOWNI MIEJSKIEJ. szereg
CZCIONKAMI DRUKARNI LITERACKIEJ W KRAKOWIE. 1910.

6792
KRAKOWSKA GAZOWNIA MIEJSKA.

Zamknięcie rachunków

za rok 1908.



KRAKÓW.
NAKŁADEM KRAKOWSKIEJ GAZOWNI MIEJSKIEJ.
CZCIONKAMI Drukarni Literackiej.
1910.

SPRAWOZDANIE

KRAKOWSKIEJ GAZOWNI MIEJSKIEJ

ZA ROK 1908.

1. Liczba mieszkańców z końcem grudnia 1908 r.

W Krakowie (wraz z załogą)	106.961	mieszkańców
„ Podgórzu „ „	21.489	„
„ Dębnikach	7.084	„
„ Półwsiu Zwierzyńskim	3.333	„

2. Wyniki ruchu.

Zestawienie porównawcze:

L. p.	PRZEDMIOT	1906	1907	1908
1	Gaz sprzedany do oświetlenia ulic Krakowa m ³	599.987	645.467	647.546
	„ „ „ pryw. i publ. bud. . . „	3,461.776	3,684.134	3,997.923
	Własne spotrzebowanie „	57.162	62.742	67.293
	Strata „	375.215	473.287	587.548
	Ogólny odbyt gazu . . m ³	4,494.140	4,865.630	5,300.310
2	Strata gazu w odsetkach odbytu . . . „	8.17%	9.73%	11.08%
3	Wyrób gazu z węgla kamiennego . . . „	4,495.860	4,465.180	4,724.560
	„ „ wodnego „	—	399.380	576.090
	Wyrób gazu ogółem . m ³	4,495.860	4,864.560	5,300.650
4	Węgłe wyprażone kg	14,798.200	14,711.600	15,627.000
5	Koks użyty do wyrobu gazu wodnego . „	—	260.400	325.750
6	Olej „ „ „ „ „ „ „ „	—	156.291	225.883
7	Wyrób gazu węglow. ze 100 kg węgla m ³	30.38	30.35	30,24
8	„ „ wodnego „ „ „ koku „	—	153.37	176.85
9	Spotrzebowanie koku na 100 m ³ gazu w. kg	—	65.20	56.54
10	„ „ oleju „ „ „ „ „ „	—	39.13	39.21
11	Koks uzysk. ze 100 kg węgla kamien. „	67.84	68.71	70.17
12	„ na podpał retort „ „ ilość „	2,605.700	2,502.850	2,611.800
	„ „ „ „ na 100 kg węgla „	17.61	17.01	16.71
	„ „ „ „ na 100 m ³ gazu „	57.96	56.05	55.28
13	Wyrób smoły ze 100 kg węgla . . . „	4.87	5.28	4.97
14	„ wody amoniak. ze 100 kg. węgla „	21.23	20.67	19.40
15	„ amon. 24% zęszcz. „ „ „	0.69	0.78	0.70

3. Ogólny odbyt gazu w roku 1908 rozdziela się na:

O D B I O R C Y	w Krakowie		w Podgórzu		w Dębni- kach		w Półwsiu Zwierzy- nieckiem		O g ó ł e m	
	pl.	m ³	pl.	m ³	pl.	m ³	pl.	m ³	pl.	m ³
a) Oświetlenie ulic	1.853	647.546	—	—	33	9.168	20	7.175	1.906	663.889
b) Budynki gminne	926	94.304	—	—	—	—	—	—	926	94.304
c) „ publiczne	6.410	661.783	88	4.746	—	—	—	—	6.498	666.529
d) Odbiorcy prywatni	22.300	1.999.459	324	25.553	89	7.027	58	11.071	22.771	2.043.110
e) Koleje i fabryki	2.325	590.761	135	3.910	10	650	19	4.858	2.489	600.179
f) Gaz do grzania:										
1) do motorów	3.270	252.386	—	—	70	3.060	—	—	3.340	255.446
2) do innych celów	4.911	316.776	51	3.928	14	818	11	490	4.987	322.012
Razem	41.995	4.563.015	598	38.137	216	20.723	108	23.594	42.917	4.645.469
Własne spożycie	386	67.293	—	—	—	—	—	—	386	67.293
Strata	—	577.269	—	4.574	—	2.625	—	3.080	—	587.548
Ogółem	42.381	5.207.577	598	42.711	216	23.348	108	26.674	43.303	5.300.310

4. Największy odbyt był dnia 23 grudnia i wynosił . . . 22.590 m³
 Najmniejszy odbyt był dnia 26 lipca i wynosił . . . 7.570 „
 Największy wyrób był dnia 1 grudnia i wynosił . . . 23.710 „

5. Gazometry (zbiorniki gazu), ich rozmiary i objętość:

	Średnica m.	Wysokość ścian m.	Objętość użyteczna	
			pojedynczo	razem m ³
Zbiornik I.	18.30	6.27	1500	3200
Teleskop	18.83	6.28	1700	
Zbiornik II.	22.46	5.30	1850	4000
Teleskop	23.16	5.34	2150	
Zbiornik III.	29.50	7.70	5000	5000
Teleskop	—	—	—	
Ogólna objętość użyteczna . .			12200	

6. Piece i retorty.

Piece Hasse-Vacherot i Didier:

2 piece Didier . . . o 9 retortach

11 pieców Hasse-Vach. o 8 „

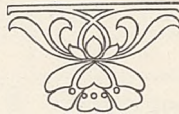
1 piec o 3 „

Razem 14 pieców o 109 retortach.

Wymiar retort 523×366 mm. w przekroju i 2.51 m. długości.

7. Gaz do motorów w roku 1908.

2 motory	50 konne	600 płomieni	=	8.420 m ³
3 „	25 „	600 „	=	31.767 „
1 „	16 „	150 „	=	— „
4 „	12 „	400 „	=	30.297 „
5 „	10 „	400 „	=	63.152 „
4 „	8 „	240 „	=	21.962 „
5 „	6 „	250 „	=	43.942 „
9 „	4 „	270 „	=	35.270 „
15 „	2 „	300 „	=	18.851 „
2 „	1 „	20 „	=	1.784 „
2 „	$\frac{1}{2}$ „	10 „	=	1 „
<hr/>				
52 motory	418 HP.	3.240 płomieni	=	255.446 m ³



8. Gazomierze.												
Wielkość gazomierzy	Z początkiem roku stało u konsumentów	Przybyło					Ubyło					Zatem stoi u konsumentów 31 grudnia 1908
		Zapras		Z fabryk sprowadzon.	Z różnych źródeł	Razem pozycya 1—5	Zapras		Zniszczono (z najetych)	Ubytek z różnych powod.	Razem pozycya 7—10	
		z magaz.	z najęt.				z magaz.	z najęt.				
		1 stycz. 1908	31 grud. 1908	1 stycz. 1908	31 grud. 1908	1 stycz. 1908	31 grud. 1908	1 stycz. 1908	31 grud. 1908			
3	1972	36	41	323	—	2372	54	72	43	4	173	2194
5	767	36	23	200	—	1026	38	37	15	6	96	931
10	671	29	15	181	1	897	39	22	8	4	73	825
20	175	6	7	24	—	212	10	5	3	1	19	194
30	72	3	1	6	—	82	5	3	1	1	10	72
50	41	3	4	1	—	49	1	4	1	1	7	42
60	27	1	3	1	—	32	1	5	—	—	6	26
80	18	1	—	1	—	20	1	—	—	1	2	19
100	17	1	—	—	—	18	1	—	—	1	2	17
150	5	—	—	—	—	5	—	—	—	—	—	5
200	6	1	—	—	—	7	—	—	—	—	—	7
300	6	1	—	—	—	7	1	—	—	—	1	6
500	1	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1
	3778	118	94	737	1	4728	151	148	71	19	389	4339

Z powyższych gazomierzy stało dnia 31 grudnia 1908 u konsumentów:

3655 gazomierzy najetych

643 „ własnych konsumentów

41 „ własnej potrzeby

razem 4339 gazomierzy na łączną liczbę 36.857 płomieni normalnych.

Osobnych gazomierzy do grzania i do motorów (powyższym wykazem objętych) stoi u konsumentów 679 sztuk.

Z wykazanych gazomierzy jest:

gazomierzy mokrych 3628 sztuk

„ suchych 708 „

automatów mokrych 3 „

„ suchych — „

Razem sztuk . 4339 sztuk

9. Sieć rur głównych.

Średnica mm.	Stan 1 stycznia 1908 metrów	Nowo założono w roku bieżącym metrów	Wyjęto w roku bieżącym metrów	Stan 31 grudnia 1908 metrów
A. Kraków.				
500	1.264	329	4	1.589
400	—	677	—	677
350	—	191	—	191
300	2.238	555	70	2.723
250	651	2	—	653
225	1.215	—	—	1.215
200	3.561	970	1.178	3.353
150	1.809	20	424	1.405
125	4.349	7	5	4.351
100	6.511·1	200	446	6.265·1
80	10.058	338	77	10.319
80 Mannesm.	13	—	—	13
75	260	—	—	260
70	7.896·8	259	—	8.155·8
65	70	—	—	70
60	14.054·3	187	231	14.010·3
60 Mannesm.	19	—	—	19
50	9.173·6	121	—	9.294·6
50 Mannesm.	157	—	—	157
40	627·5	—	72	555·5
Suma A.	63.927·3	3.856	2.507	65.276·3
B. Podgórze.				
175	155	—	—	155
125	113	—	—	113
100	460	—	—	460
80	358	—	—	358
70	63	—	—	63
60	600	—	—	600
50	1.429	—	—	1.429
40	1.546·2	—	—	1.546·2
Suma B.	4.724·2	—	—	4.724·2
C. Dębniki.				
100	116	88	—	204
80	—	52	—	52
70	247	150	—	397
60	265·4	185	—	450·4
50	1.561·8	—	19	1.542·8
Suma C.	2.190·2	475	19	2.646·2

Średnica mm.	Stan 1 stycznia 1908 metrów	Nowo założono w roku bieżącym metrów	Wyjęto w roku bieżącym metrów	Stan 31 grudnia 1908 metrów
D. Półwie Zwierzynieckie.				
100	334·6	—	—	334·6
80	858·2	—	—	858·2
70	135·8	—	—	135·8
60	258·75	74	—	332·75
50	1·5	—	—	1·5
Suma D.	1.588·85	74	—	1.662·85
Suma A—D.	72.430·55	4.405	2.526	74.309·55
E. Dopływy do latarni w Krakowie.				
40	10.652·9	330	—	10.982·9
Suma E.	10.652·9	330	—	10.982·9
F. Dopływy do latarni w Dębnikach.				
40	201·6	13	—	214·6
Suma F.	201·6	13	—	214·6
G. Dopływy do latarni w Półw. Zwierzynieck.				
40	121·9	5	—	126·9
Suma G.	121·9	5	—	126·9
Suma E—G.	10.976·4	348	—	11.324·4
H. Dopływy do konsumentów.				
	11.026	—	—	11.026
100	—	18	—	18
80	14·5	9	—	23·5
70	13	16	—	29
60	15	35	—	50
50	209·5	179	—	388·5
40	1929·7	891	—	2.820·7
Suma H.	13.207·7	1.148	—	14.355·7
Suma A—H.	96.614·65	5.901	2.526	99.989·65

Wyniki techniczne.

Odbyt gazu doszedł do 5,300.310 m³ (w r. 1907 = 4,865.630 m³), podniósł się przeto o 434.680 m³, czyli o 8,93⁰/₀.

Spotrzebowano w porównaniu do r. 1907:			
na oświetlenie ulic Krakowa	+	18.214 m ³	czyli + 2,89 ⁰ / ₀
w budynkach publ. i u odbiorców pryw. . .	+	297.654 „ „	+ 8,04 ⁰ / ₀
na własną potrzebę	+	4.551 „ „	+ 7,25 ⁰ / ₀
na stratę przypada	+	114.261 „ „	+ 24,14 ⁰ / ₀
Ogółem	+	434.680 m ³	czyli + 8,93 ⁰ / ₀

Mimo bardzo niekorzystnego powiększenia się cyfry straty, rok ten wykazał najwyższy dotąd przyrost prywatnej konsumpcji gazu, co przypisać trzeba ożywionemu ruchowi budowlanemu i coraz ogólniejszemu wprowadzaniu gazu do mieszkań prywatnych w nowych domach.

Strata gazu doszła do niebywałej wysokości (11,08⁰/₀ odbytu), a powód tego ujemnego objawu leży w niedostatecznym chłodzeniu gazu, które dopiero w jesieni przez przebudowanie czyszczalni poprawionem zostało, w robotach fabrycznych przy przebudowie, trwających kilka miesięcy, a głównie w rozszczelnieniu sieci rur przez liczne roboty kanałowe. Ponowna ścisła rewizya sieci w r. 1909 powinna cyfrę straty zredukować.

Wyrób gazu węglowego wynosił 30,24 m³ ze 100 kg węgla i był lepszym jak norma (30 m³). Metr sześcienny tego gazu dawał przeciętnie 5.215 jednostek ciepłika.

Wyrób gazu wodnego. Na wyrobienie 100 m³ gazu wodnego o przeciętnej sile kalorycznej 4.794 C. zużyto koksu 56,54 kg (65,20 w 1907), a oleju 39,21 kg (39,13). Na 100 m³ gazu mieszanego było przeciętnie 10,87 m³ gazu wodnego. Wartość kaloryczna gazu mieszanego wynosiła średnio 5.169 C., a ponieważ jako normę dla wartości kalorycznej gazu przyjmuje się ogólnie 5.000 C., z tego widać, że mylnym byłby sąd, jakoby gaz wodny w tym procencie dodawany i tak jak u nas nawęglany, obniżał wartość gazu świetlnego.

Koks uzyskany ze 100 kg węgla wynosił 70,17 kg, co jest cyfrą wysoką i bezwzględnie biorąc i w porównaniu do roku ubiegłego (68,71).

Smoła (maż pogazowa) uzyskana ze 100 kg węgla wynosiła 4,97 kg (5,28).

Amoniak do 24⁰/₀ zgęszczonego uzyskano ze 100 kg węgla 0,70 kg (w r. 1907 = 0,78 kg). Wyrabiano przeważnie technicznie czysty amoniak 97.147 kg, nieoczyszczzonego czyli t. zw. wody skoncentrowanej do 24⁰/₀ 11.627 kg; ogółem 108.774 kg.

Wydajność pieców i podpał retort. Przeciętna wydajność gazu z retorty na dobę wynosiła 244,16 m³ (252,25); podpał retort wynosił 16,71 kg koksu na 100 kg węgla (17,01).

Węgle użyte do wyrobu gazu.

Wyprażono węgla Karwińskiego	25.938 M. Ctn.	
„ „ Concordia gruby	35.201 „ „	
„ „ Concordia mieszany	10.100 „ „	
„ „ Dubieńsko	43.691 „ „	
„ „ Recke	17.954 „ „	
„ „ Heinitz	21.286 „ „	
„ „ Wolfgang	1.650 „ „	
„ „ Borsig	450 „ „	
Ogółem wyprażono	156.270 M. Ctn.	(1562,7 wagonów).

Wyniki gospodarcze.

A. Zyski.

Sprzedaż gazu przyniosła o K 85.322·16 więcej jak w r. 1907. Na ten wzrost dochodu składa się: zniesienie rabatów i podwyższenie z 20 na 22 hal. ceny gazu dla instytucyj publicznych, co czyni razem K 17.598·16 oraz dochód z powodu zwiększonej konsumpcyi K 67.724, który stanowi przyrost 7·84⁰/. Jest to wynik bardzo korzystny i stanowi on dowód, jak były konieczne inwestycje i przeróbki, mające na celu powiększenie sprawności zakładu.

Ceny gazu ustanowione przez Komisję gazowo-elektryczną od 1 stycznia 1908 r. były następujące: do świecenia, 23 hal. za m³ dla prywatnych, 22 hal. dla zakładów publicznych, 20 hal. dla kolei północnej, do grzania, motorów i celów przemysłowych 16 hal. Rabaty dla wielkich konsumentów zostały zniesione.

Sprzedaż koksu dała o K 45.467·53 więcej dochodu niż w roku poprzednim, co pokryło zwiększony wydatek na węgle.

Sprzedaż smoły (mazi pogazowej) wykazuje nieznaczny przyrost K 281·99 z powodu ogólnego spadku cen smoły i trudności zbytu.

Amoniak dał wynik o K 3.603·98 lepszy, co głównie przypisać trzeba lepszemu uzyskaniu amoniaku w nowo postawionych aparatach, a także wyższym cenom.

Magazyn i warsztaty wydały także zysk wyższy o K 4.878·83 z powodu wydania większej ilości gazomierzy do wynajmu i wykonania paru wielkich urządzeń (koszary artylerji przy ulicy Rakowickiej); zysk jednak procentowy na urządzeniach wykonanych zmalał z powodu silnej konkurencji instalatorów prywatnych.

Wynajęte gazomierze przyniosły mniej o K 197·16 z powodu większych napraw tych przyrządów.

Wynajęte przybory i świeczniki gazowe wykazały nawet zysk K 1.758·97, jakkolwiek korzyść z wynajmowania tych przyborów powinna w zasadzie polegać na podniesieniu konsumpcyi gazu.

Inne rachunki w dziale zysków są drobiazgowo i bez znaczenia. Ogółem, suma zysków za rok 1908 wynosi K 1,375.915·06.

B. Straty.

W miarę wielkiego wzrostu produkcji i konsumpcji gazu podniosły się także przeważnie pozycje wydatków, a zwłaszcza wydatków na ruch.

Węgle gazowe kosztowały o K 42.277·09 więcej czyli o 13·69⁰/₀, a ponieważ konsumpcja wzrosła tylko o 8·93⁰/₀, przeto nadwyżkę przypisać trzeba podrożeniu węgla.

W r. 1907 kosztowało 100 kg węgla 209·84 hal., a w r. 1908 zapłacono 224·60 hal.

Olej błękitny przy równej prawie cenie kosztował o K 4.501·81 więcej, z powodu większej ilości wyrobionego gazu wodnego.

Podpał retort wykazuje przyrost o K 10.248·49 z powodu większej ilości wyrobionego gazu węglowego i wyższej ceny koksu.

Utrzymanie pieców kosztowało więcej o K 15.281·71 z powodu przebudowania większej liczby pieców.

Utrzymanie maszyn było droższem o K 468·86.

Sprzęty i koszta fabryczne urosły o K 7.460·23, na co wpłynęły i roboty w fabryce i wyższa cena koksu dla gazu wodnego i wytwarzania pary.

Materyał czyszczący i regenerowanie tegoż kosztowało o K 1.483·76 więcej.

Zapłata robotników piecowych (wyrób gazu) zwiększyła się o K 4.920·85 czyli o 14·77⁰/₀, a że produkcja wzrosła tylko niespełna o 9⁰/₀, przeto resztę zwwyżki spowodowało podniesienie zapłaty robotników. Tak samo rzecz się ma i przy innych rachunkach, gdzie zwiększenie wydatków nastąpiło w mniejszym lub większym stopniu przez podrożenie pracy robotniczej.

Naprawy wykazują bardzo znaczne zwiększenie wydatku o K 31.162·92, co znajduje usprawiedliwienie w tem, że przy powiększeniu i przebudowaniu fabryki wykonanym być musiał cały szereg przeistoczeń, które nie były inwestycjami, a nie mogąc być jako takie klasyfikowane i z funduszu pożyczkowego pokryte, musiały obciążyć rachunek napraw. Prócz tego podniosła się także opłata na konserwację bruków o K 1.524·12. Wreszcie zaznaczyć trzeba, że gazownia nie zalicza już jak dawniej gminie kosztów własnych przekładania rur, wymaganego przez Budownictwo miejskie z powodu budowy kanałów, rozszerzania chodników, asfaltowania ulic i t. p., lecz koszta takiego przełożenia, często bardzo znaczne, sama pokrywa, co także obciąża rachunek napraw (ulica Floryańska).

Płace urzędników wzrosły o K 6.477 skutkiem dodatków 3-letnich (2.500 K) i odpadnięcia dotacji z elektrowni na wspólny zarząd za II. półrocze 1908 r. (K 3.939).

Wsparcia podniosły się o K 1.130·02 z powodu zaopatrzeń przyznanych niezdołnym do pracy robotnikom.

Koszta ogólne wzrosły o K 45.535·96, czyli o 39·40⁰/₀ i wypadają bardzo niekorzystnie w porównaniu do roku poprzedniego. Jeżeli się jednak uwzględni, że w roku 1907 gazownia otrzymała zwrot nadpłaconego podatku zarobkowego w kwocie K 18.581·62 (orzeczenie Trybunału admin.), że po raz pierwszy na rachunku kosztów ogólnych figuruje kwota 15.000 K na zarząd centralny i mała zresztą strata na sklepie K 792,26, to po odciążeniu tych kwot pozostaje dla porównania z rokiem poprzednim tylko K 11.162·08 jako zwiększenie wydatku; stanowi to 9·66⁰/₀ i jest prawie normalnem.

Odsetki od I. pożyczki amortyzacyjnej są niższe, podług planu, za to odsetki i eskont od pożyczki wekslowej na inwestycje (na rach. II. pożyczki amortyzacyjnej) pod-

niosły się o K 4.579'53. Inne pozycje strat (wydatków) albo wykazują przyrost normalny, albo nawet zmniejszenie jak płace emerytów, odpisy na dubiosa, zredukowane z 5 na 3⁰/₀, utrzymanie urządzeń gazowych (mniej o K 2.449'83), wynajęte przybory i świeczniki (zysk).

Kasa miejska otrzymała o K 55.527'24 mniej niż w roku 1907, w którym prócz dochodu budżetowego przelano do kasy miejskiej K 58.973'80 tytułem zysku nadzwyczajnego. To uwzględniając, będzie normalny dochód gminy z gazowni w roku 1908 większym o K 3.446'56 od normalnego dochodu w roku poprzednim.

Ogółem suma strat (bez pozycji 29, Kasa miejska) wynosi za rok 1908 K 1,093.564'80, a czysty zysk K 41.811.40.

Ogólne uwagi. Inwestycje.

W myśl uchwały Rady miasta wykonano tak w fabryce jak w mieście cały szereg niezbędnych inwestycji i przeistoczeń, które zapewniły bezpieczeństwo ruchu na parę lat i podniosły sprawność gazowni do 6,000.000 m³ rocznie.

Wydano mianowicie:

- a) na aparaty, urządzenia i budynki fabryczne . . . K 204.707'08
- b) na dom mieszkalny dla urzędników techn. . . . K 40.833'18
- c) na powiększenie sieci rur i liczby latarni . . . K 81.159'86

Razem . . . K 326.700'12

Szczegółowy wykaz dokonanych inwestycji mieści się w sprawozdaniu. Z robót objętych programem z r. 1908 i do wykonania zaleconych odłożono na rok następny tylko teleskopowanie III gazometru i budowę nowej kotłowni.

Pomimo tych robót, przeszkadzających prawidłowemu ruchowi fabrycznemu, wyniki techniczne były względnie korzystne, a rezultat finansowy mimo podrożenia węgla bardzo pomyślny tak z powodu silnego wzrostu konsumpcji gazu, jak i wysokich cen koksu.

Kraków, 6 grudnia 1909 r.

Dyrektor gazowni miejskiej:

M. Dąbrowski.

U w a g a. Uchwałą z 6. grudnia 1909 postanowiła Komisja gaz.-elektr. przelać czysty zysk za rok 1908 w kwocie K 41.811'40 do Kasy miejskiej. Wskutek tego Kasa miejska otrzymała za rok 1908 tylko o K 13.715'84 mniej od dochodu za r. 1907, a wobec nadzwyczajnej dotacji za r. 1907 w kwocie K 58.973'80, właściwie więcej o K 45.257'96 od normalnego dochodu tegoż roku.

Wyszczególnienie Kosztów ogólnych za rok 1908.

		K	h	K	h
1	Oświetlenie biur i mieszkań urzędników:				
	wypalony gaz	965	62		
	siatki i cylindry	237	35		
	prąd do wentylatorów	29	69	1.232	66
2	Opał biur i mieszkań urzędników:				
	koks	4.386	92		
	węgiel	1.419	31	7.643	54
	drzewo	1.837	31		
3	Dyurna			10.153	19
4	Wynagrodzenia za nadzwyczajną pracę:				
	urzędnikom	16.225	—		
	robotnikom	5.000	—		
	różnym	300	—		
	prowadzenie Kasy chorych	240	—	21.765	—
5	Datki i kolendy:				
	lampiarzom	557	—		
	różnym za usługi gazowni	575	10		
	wynagrodzenia za czas ćwiczeń wojskowych	179	23	1.311	33
6	Potrzeby biurowe	1.244	31		
	kalendarze, księgi i kopiały	104	42		
	druki i formularze	1.301	80		
	roboty introligatorskie	375	60		
	różne roboty biurowe	740	63	3.766	76
7	Ogłoszenia i czasopisma:				
	ogłoszenia	899	88		
	czasopisma	173	93	1.073	81
8a	Podatki:				
	zarobkowy 65.112:40 — nadpłata z r. 1907				
	5.603:49	59.508	91		
	domowo-czynszowy	871	82		
	od płac urzędników	1.173	34	61.554	07
8b	Należytości:				
	ekwiwalent	1.934	04		
	stemple	1.262	54		
	koszta manip. i stemple P. K. O. i B. K.	37	83	3.234	41
9	Ubezpieczenia:				
	od ognia	1.063	16		
	robotników od wypadków	2.939	31		
	Do przeniesienia	4.002	47	111.734	77

		K	h	K	h
	Z przeniesienia	4.002	47	111.734	77
	ubezpieczenie toru kolejowego	3	65		
	Dyrektora od wypadków	45	40		
	Inżyniera „ „	36	16		
	od odpowiedzialności	543	83		
	od kradzieży	21	97	4.653	48
10	Koszta podróży:				
	Dyrektora i urzędników			604	45
11	Znaczkę pocztowe i portorya			206	35
12	Telegramy i telefony			232	—
13	Pojazd służbowy:				
	koszta utrzymania konia i amortyz.	1 586	76		
	naprawa powozu i uprzęży	639	89	2.226	65
14	Wkładki do różnych Towarzystw			505	—
15	Dorożki i tramwaje:				
	Inżynier	240	—		
	Urzędniczy	503	84	743	84
16	Różne wydatki:				
	żywność psów	144	—		
	wydatki magazyniera	45	67		
	„ gazmistrza	76	77		
	„ dyrektora	230	87		
	„ kasy podręcznej	532	62		
	manko kasowe	60	—		
	pranie i obrąb. ręczników i prześcieradeł	175	18		
	terpentyna, lakier i wosk do podłóg	258	58		
	mydło	74	60		
	czyszczenie kominów	73	82		
	chodniki	86	06		
	płótno na ścierki i ręczniki	242	52		
	ubrania dla woźnego i stróża	159	96		
	świece	37	12		
	woda	340	63		
	drobne	398	91	2.937	31
17	Badania lekarskie			34	40
18	Woźny			922	—
19	Sprzedaż placowa			1.271	42
20	Stróże			3.399	12
21	Obsługa biur			543	87
22	Konserwacja telefonów			132	50
23	Rewizya ksiąg			570	—
	Do przeniesienia			130.717	16

		<i>K</i>	<i>h</i>	<i>K</i>	<i>h</i>
	Z przeniesienia			130.717	16
24	Porządki:				
	ogólne	803	76		
	wywóz śniegu i skrapianie ulic	347	20		
	zbieranie stanów	418	50		
	dyżury przy telefonach	1.466	55	3.036	01
25	Ogrody:				
	roboty w ogrodach			1.081	21
26	Fundusz emerytalny			10.000	—
27	Półka pocztowa			22	—
28	Koszta prawne			770	41
29	Strata na sklepie (udział Gazowni)			792	26
30	Dotacja na centralny Zarząd			15.000	—
				161.419	05
	Odchodzi: Interkalarya			300	02
				161.119	03



Inwestycje za rok 1908.

	K	h	K	h	K	h
1. Grunt.						
A. Droga dojazdowa.						
Liban i Ehrenpreis za szuter	135	85				
Skorupka za piasek	14	74				
roboty brukarskie	123	46	274	05		
B. Plantowanie przed domem¹ mieszk.						
zwóz ziemi	74	—				
roboty ziemne i porządkowanie	292	35	366	35		
C. Ogrodzenie.						
Goreckiemu za płot siatkowy	564	—				
robocizna	377	51	941	51	1.581	91
2. Budynki fabryczne.						
A. Fabryka amoniaku.						
Hand. Riegelhaupt za powiększenie dołu na wapno			308	—		
B. Czyszczalnia i izba maszyn.						
Geisslerowej za cegły na ściankę	1.008	—				
Skorupce za piasek	72	—				
wapno	100	—				
roboty murarskie	180	06				
25 ⁰ / ₀ robocizny	45	01				
Kahanemu za drzewo na ganki	65	73				
Zielińskiemu za roboty ciesielskie	104	12				
baryera, rury i łączniki	72	76				
urządzenie manometrów w czyszczalni	151	20				
„ „ w izbie maszyn	153	64				
„ pompki w czyszczalni	38	85				
Geisslerowej za cegły na dół smolny	156	80				
„ „ „ pod rury i zasuwę	252	—				
Liban i Ska za cement	80	—				
J. Goreckiemu za okna nad czyszczalnią	132	—				
„ „ okno nad izbą maszyn	461	—				
oszklenie daszku	238	—				
„ drzwi	4	—				
Freylich i Karmel za blachę	54	—				
Do przeniesienia	3.369	17	308	—	1.581	91

	K	h	K	h	K	h
Z przeniesienia	3.369	17	308	12	1.581	91
Budownictwo miejskie za płyty betonowe	248	58				
Stypule za roboty brukarskie	20	80				
Elektrowni miejskiej za instalację elektryczną	220	44	3.858	99		
C. Wodociąg.						
połączenie wodociągu fabrycznego z wodociągiem miejskim z ulicy Dajwor			605	06		
D. Oświetlenie podwórza.						
Lampy Invert i latarnie	1.011	92				
Kahanemu za słupy	88	—				
Freylich i Karmel za żelazo	27	23				
robocizna	114	85				
Stypule za roboty brukarskie	22	59	1.264	59	6.036	76
3. Budynki administracyjne.						
Przedłużenie i przeróbka urzędnia	207	55				
cegła na komin	39	20				
Freylich i Karmel za żelazo	6	90				
Uznańskiemu za kraty do okien	176	40				
Elektrowni za wentylatory	306	78				
Kłochowi za roboty malarskie	22	—				
Karolli za bramę wjazdową	310	08				
„ „ „ wchodową	160	—				
okucie tychże	95	60			1.324	51
4. Aparaty, maszyny i piece.						
A. Powiększenie gazowni.						
Wymiana rur przy aparatach i piecowni	7.552	98				
Dyr. Bolzowi honorarium	1.200	—				
wydatki przy tem	36	80				
plany, projekta i referaty	182	82				
Dyrektora koszta podróży	718	71				
Zieleniewskiemu za szybry (zasuwy)	2.926	—				
porządkowanie	185	20	12.802	51		
B. Aparaty, maszyny i piece.						
1. Ekshaustor i regulator obejściowy.						
Berlin Anhalt za ekshaustor	4.507	60				
Geisslerowej za cegły pod fundament	81	20				
Liban i Ska za cement	80	—				
Do przeniesienia	4.668	80	12.802	51	8.943	18

	K	h	K	h	K	h
Z przeniesienia . . .	4.668	80	12.802	51	8.943	18
roboty murarskie przy fundamentach	161	05				
25 ⁰ / ₀ robocizny	40	26				
gratyfikacja monterowi	20	—	4.890	11		
2. Płóczki amoniakowe.						
Pintsch za 2 płóczki (skrubery)	13.380	—				
składanie aparatów	25	68				
montowanie	787	40				
malowanie	8	—				
25 ⁰ / ₀ robocizny	196	85				
premie	255	—				
Liban i Ska za cement	40	—				
rury na odpływ wody	19	—				
fracht, cło termometrów	7	65				
termometry	85	06	14.804	64		
3. Płóczka smolna „Pelouse“.						
Pintsch za płóczkę	2.210	—				
cegła na fundament	123	20				
montowanie i roboty murarskie	153	—				
25 ⁰ / ₀ robocizny	38	25				
premie	80	71				
termometry	42	04				
cło, przewożne	3	90				
malowanie aparatu	3	—				
Liban i Ska za cement	35	—	2.689	10		
4. Płóczka naftalinowa.						
Pintsch za płóczkę	7.362	30				
montowanie	347	50				
25 ⁰ / ₀ robocizny	86	88				
premie	134	10				
Liban i Ska za cement	20	20				
Freylich i Karmel za żelazo	13	52				
termometry	41	06				
cło, przewożne	4	90				
malowanie	6	—	8.016	46		
5. Chłodniki wodno-powietrzne.						
Peterseim za chłodniki	6.800	—				
montowanie	414	96				
25 ⁰ / ₀ robocizny	103	74				
Do przeniesienia	7.318	70	43.202	82	8.943	18

	<i>K</i>	<i>h</i>	<i>K</i>	<i>h</i>	<i>K</i>	<i>h</i>
Z przeniesienia	7.318	70	43.202	82	8.943	18
premie	169	—				
Geisslerowej za cegły na fundament	39	20				
Liban i Ska za cement	60	—				
Freylich i Karmel za żelazo (szyny)	81	84				
termometry	82	—				
cło, przewoźne	7	72	7.758	46		
6. Maszyna parowa.						
Zieleniewskiemu za maszynę parową	4.250	—				
„ „ transmisję	568	—				
„ „ montowanie	143	50				
pomoc przy montowaniu	32	40				
Geisslerowej za cegły na fundament	44	80				
Liban i Ska za cement	109	—				
roboty murarskie około fundamentu	15	05				
odpływ wody do chłodzenia	138	65				
Freylich i Karmel za żelazo	127	12	5.428	52		
7. Skrzynie czyszczące.						
Elsterowi za kraty do skrzyń	9.329	80				
„ „ montowanie	259	—	9.588	80		
8. Nowa piecownia.						
A. Piece.						
Stettiner Chamotte Fabrik za 2 piece dziewię- cio-retortowe	38.658	83				
dodatkowy materiał szamotowy	386	57				
Stettiner Chamotte Fabrik za żóraw elektryczny	2.690	—				
Geisslerowej za cegły	212	80				
roboty przygotowawcze	23	10				
za światłodruki i plany	14	33				
węgiel do Dessau do wypróbowania	287	31				
zakładanie fundamentów	47	90				
połączenie szyi kanałowej	152	86				
25% robocizny	38	22				
różne roboty	34	78	42.546	70		
B. Budynek pod nową piecownią.						
Freylich i Karmel za żelazo na podest	1.281	18				
Wiśniowski za drzwi	110	—				
Zieleniewskiemu za konstrukcję dachową	2.006	—				
„ „ słupy	220	77				
Do przeniesienia	3.617	94	108.525	30	8.943	18

	K	h	K	h	K	h
Z przeniesienia	3.617	95	108.525	30	8.943	18
urządzenie gazowe	13	85				
„ wodociągu	46	21				
wapno	50	—				
koks	349	—				
gaz	15	58				
przewoźne dźwigarów	7	21				
budynek (część kosztów)	4.099	80				
odchodzi szamot	616	96	3.482	84	112.008	14
5. Fabryka gazu wodnego.						
A. Stara fabryka.						
ogrzewanie czyszczalni	34	66				
asfaltowanie dołu na smołę i olej	328	52				
Benkiserowi za przykrywy	184	79				
Hand i Riegelhaupt za roboty murarskie	127	27				
Zielińskiemu za ściankę	21	25				
przewoźne przykryw	93	38				
zwóz tychże	1	68				
robocizna	33	72	825	27		
B. Laboratorium.						
urządzenie gazowe	313	73				
Freylich i Karmel za rury do wodociągu	91	14				
półki	19	26				
Hanuszkiewiczowi za szafę	120	—				
oszklenie digestoryum	19	20				
urządzenie wodociągu	75	66				
rury do komina i pieca gazowego	35	88	674	87		
C. Nowa fabryka gazu wodnego.						
roboty ziemne	504	78				
roboty przygotowawcze	23	10				
projekta i plany	30	73				
urządzenie gazowe	36	58				
odpływ do kanału	131	92				
wodociąg do kotła parowego	39	21				
Zieleniewskiemu za kocioł parowy	7.350	—				
„ za skrzynie czyszczące	6.900	—				
„ za zlewy kanałowe	154	—				
Do przeniesienia	15.170	32	1.500	14	120.951	32

	K	h	K	h	K	h
Z przeniesienia	15.170	32	1.500	14	120.951	32
Geisslerowej za cegły do obmurowania kotła	817	60				
Geisslerowej za cegły do studzienki	28	—				
piasek	168	—				
roboty murarskie	528	29				
pomoc monterom	337	12				
25% robocizny	216	35				
Zielińskiemu za roboty ciesielskie	80	75				
zakładanie podłóg	68	—				
Kahanemu za drzewo	69	15				
Silberbachowi za rury betonowe	188	—				
Liban i Ska za cement	75	—				
Budownictwo m. za płyty betonowe	319	94				
Freylich i Karmel za żelazo	19	57				
roboty ziemne	276	54				
Stypule za roboty brukarskie	26	85				
koks	350	06				
Pintsch za aparaty	59.747	97				
„ „ części żelazne	46	70				
„ „ wełnę izolacyjną	214	—				
Rakisz za roboty murarskie	1.254	42				
przewoźne rusztów	8	40				
„ kotła parowego	15	90				
posadzka	84	07				
tablica	9	—				
porządkowanie	125	40				
gratyfikacje	25	—	80.270	40	81.770	54
6. Dom mieszkalny dla urzędników.						
A. Budowa. Plany i pomoc techniczna	88	—				
ogłoszenie licytacji	25	84				
Hand i Riegelhaupt	10.000	—				
remuneracje	400	—				
Freylich i Karmel za dźwigary	4.804	93				
Wiśniowski i Karnasiewicz za roboty stolarskie	6.153	25				
Uznański za roboty ślusarskie	3.000	—				
Niedźwiecki za piece i kuchnie	2.000	—				
Muranyi za posadzki	3.000	—				
„ „ czyszczenie posadzki	155	17				
Perlberger za roboty pokostnicze	600	—				
„ „ „ malarskie	1.148	18				
Do przeniesienia	31.375	37			202.721	86

	K	h	K	h	K	h
Z przeniesienia	31.375	37			202.721	86
Hass i Silberberg za posadzki kamienne	750	—				
Jachimowicz za roboty malarskie.	203	—				
Habrzyk za ankieki	12	96				
drzewo na garderobę na strychu i półki z robo-						
cizną i ścianą w piwnicy	287	80				
roboty murarskie, garderoba	26	84				
gwoździe etc.	11	85				
Karolli za daszki nad gankami	442	50				
Halpernowi za krycie daszku	97	60				
drzwi do kuchni.	36	—				
robocizna przy ścianie w piwnicy	13	23				
dachówki szklane	20	—	33.277	15		
B. Urządzenia.						
Kumerowi za urządzenie wodociągów	3.000	—				
gratyfikacja monterowi	5	—				
urządzenie gazowe	1.297	91				
roboty ślusarskie	648	10				
25% robocizny od K 289·10	72	29				
Wiśniowskiemu za ściankę	100	80				
Karlińskiemu za story	412	25				
„ „ markizę, karnisze i haki	215	—				
Tomaszkiewiczowi za telefony	940	37				
Meiselsowi za rury niklowane	143	30				
Freylich i Karmel za żelazo	39	82				
„ „ „ piec do pralni	60	10				
Hochstim za wyb. dziur w stopniach schod.	45	50				
Stachowskiemu za chodniki	327	60	7.308	04		
C. Różne.						
Goreckiemu za wycieraczki	33	60				
Halskiemu za wkład do zamku	8	40				
przerobienie zamków	30	—				
tablice orientacyjne i termometry	14	—				
czyszczenie okien i porządkowanie	97	52				
różne drobne wydatki.	6	60				
różne roboty	19	47				
koszta poświęcenia domu	38	40	247	99	40.833	18
7. Budynek dla robotników.						
Stoleckiemu za plany					50	—
Do przeniesienia					243.605	04

	K	h	K	h	K	h
Z przeniesienia					243.605	04
8. Sieć rur i latarni Krakowa.						
A. Stradom.						
8·20 m. rury lanej 80 mm.			83	11		
B. Ul. Kilińskiego.						
56·20 m. rury lanej 80 mm.						
1— „ „ „ 40 „	280	65				
roboty ślusarskie	15	88				
„ ziemne	62	80				
25% robocizny	19	67	379	—		
C. Ul. Krowoderska.						
wymiana rur:						
140— m. rury lanej 100 mm.						
121·50 „ „ „ 80 „						
10— „ „ „ 50 „			895	98		
D. Droga Rakowicka.						
37— m. rury lanej 100 mm.						
183— „ „ „ 70 „						
56— „ „ „ 40 „						
22 latarni	2.271	89				
roboty ślusarskie	394	77				
„ ziemne	214	28				
„ brukarskie	63	57				
25% robocizny	161	17				
Goreckiemu za przerob. kandelabrow	120	—	3.225	68		
E. Ul. Podzamcze i Straszewskiego.						
wymiana rury 1.118 m. na						
5.— m. rury 500 mm.						
668— „ „ 400 „						
188— „ „ 350 „						
340— „ „ 300 „						
4— „ „ 150 „						
7·85 „ „ 100 „						
0·94 „ „ 80 „						
4·35 „ „ 70 „						
0·90 „ „ 60 „						
37·30 „ „ 40 „						
i 1 latarnia	27.409	16				
Do przeniesienia	27.409	16	4.583	77	243.605	04

	K	h	K	h	K	h
Z przeniesienia	27.409	16	4.583	77	243.605	04
cegła na studzienkę	52	—				
robocizna	15	75				
roboty szklarskie	2	14				
premie	104	25				
Bukowskiemu zwrot kosztów podróży celem odbioru rur	40	—	27.623	30		
F. Ul. Wązka.						
1 m. rury lanej 40 mm. 1 kroksztyn			24	92		
G. Ul. św. Sebastyana.						
7·50 m. rur lanych 40 mm. i 1 latarnia	110	25				
roboty ślusarskie	16	86				
„ ziemne	9	68				
25 ⁰ / ₀ robocizny	6	64	143	43		
H. Ul. Kopernika.						
2 m. rury lanej 40 mm. i 1 latarnia	66	34				
robocizna	20	72	87	06		
I. Ul. Izaaka.						
47— m. rury lanej 50 mm. 12— „ „ „ 40 „ i 2 latarnie na kroksztynach	336	56				
roboty ślusarskie	106	78				
25 ⁰ / ₀ robocizny	26	70	470	04		
J. Ul. Swoboda.						
44— m. rury lanej 50 mm.	168	05				
roboty ślusarskie	54	38				
25 ⁰ / ₀ robocizny	13	60	236	03		
K. Ul. Basztowa.						
38— m. rur lanych 40 mm. 2·40 „ „ „ 35 „ i 5 latarń	614	74				
roboty ślusarskie	87	14				
25 ⁰ / ₀ robocizny od K 80·26	24	55				
roboty szklarskie	17	92	744	35		
Do przeniesienia			33.912	90	243.605	04

	K	h	K	h	K	h
Z przeniesienia			33.912	90	243.605	04
L. Ul. Zwierzyniecka.						
3— m. rury lanej 35 mm.	8	62				
roboty ślusarskie	6	60				
25 ⁰ / ₀ robocizny	1	65	16	87		
Ł. Ul. Poselska.						
6— m. rur lanych 40 mm. i 2 latarnie	187	82				
roboty ślusarskie	52	58				
25 ⁰ / ₀ robocizny	13	14				
roboty szklarskie	2	14	255	68		
M. Ul. Szewska.						
7— m. rur lanych 40 mm. i 1 latarnia			107	87		
N. Ul. Dietlowska.						
86— m. rur lanych 60 mm. 6— „ „ „ 50 „ i wymiana 1 latarni na Invert 3 pl.	431	70				
roboty ślusarskie	54	10				
„ ziemne	88	04				
25 ⁰ / ₀ robocizny	35	53	609	37		
O. Ul. Wolska.						
6— m. rur lanych 35 mm. i 2 latarnie	175	40				
roboty ślusarskie	39	36				
25 ⁰ / ₀ robocizny	9	84	224	60		
P. Ul. Powiśle.						
wymiana rur 437 m. 100 mm. na 452— m. rur lanych 200 mm. 0·60 „ „ „ 125 „ 1·80 „ „ „ 100 „ 21— „ „ „ 70 „ 1·80 „ „ „ 60 „ 4— „ „ „ 40 „	5.034	20				
premie	52	13	5.086	33		
Do przeniesienia			40.213	62	243.605	04

	K	h	K	h	K	h
Z przeniesienia			40.213	62	243.605	04
R. Ul. Floryńska.						
wymiana rury 150 mm. na						
457— m. rur lanych 200 mm.						
12— „ „ „ 150 „						
7·45 „ „ „ 125 „						
1·70 „ „ „ 100 „						
14— „ „ „ 80 „						
12— „ „ „ 70 „						
43— „ „ „ 60 „						
125·50 „ „ „ 50 „						
147— „ „ „ 40 „						
5— „ „ stalowych 80 „						
29·92 „ „ „ 70 „						
27·35 „ „ „ 60 „						
24·22 „ „ „ 50 „			8.592	26		
S. Ul. Karmelicka.						
wymiana rury 150 mm. na						
200 m. rur 300 mm.						
4 „ „ 40 „	4.277	84				
premie	52	12	4.329	96		
T. Ul. Dajwor.						
wymiana rur 60 m. 300 mm. na						
118— m. rur lanych 500 mm.						
i 1 latarnia	14.139	43				
roboty ślusarskie	1.448	66				
„ ziemne	321	08				
25 ⁰ / ₀ robocizny	442	44				
roboty brukarskie	87	28				
roboty szklarskie	2	24	16.441	13		
U. Grzegórzki.						
2— m. rury lanej 125 mm.						
115— „ „ „ 80 „						
74— „ „ „ 40 „						
i 7 latarni	1.279	03				
roboty ślusarskie	57	62				
„ ziemne	130	86				
25 ⁰ / ₀ robocizny	47	12				
Z przeniesienia	1.514	63	69.576	97	243.605	04

	K	h	K	h	K	h
Z przeniesienia	1.514	63	69.576	97	243.605	04
roboty szklarskie	15	68				
premie	104	25				
koszta odbioru rur	37	20	1.671	76		
W. Plac Dominikański.						
wymiana 4 latarni pojedynczych na podwójne			69	28		
Z. Plac WW. Świętych.						
wymiana 1 latarni pojedynczej na podwójną			21	39		
Ż. Plac św. Magdaleny.						
wymiana 1 latarni pojedynczej na podwójną			24	84		
Ż. Dopływy prywatne	5.951	49				
roboty brukarskie	51	90	6.003	39		
odchodzą:			77.367	63		
1. Plac Szczepański.						
zniesienie 3-ch latarni	83	07				
2. Ul. Łobzowska.						
zniesienie 1 latarni z bramy fortecznej	27	31				
3. Ul. Jakóba.						
wyjęte 68— m. rur i 1 kandelaber	228	93				
4. Ul. Czarnowiejska.						
1 latarnia z bramy fortecznej	26	10				
5. Ul. św. Gertrudy.						
zamknięcie dopływu	6	46	371	87	76.995	76
9. Sieć rur i latarni Półwsie Zwierzyniec.						
74— m. rur lanych 60 mm.						
4— „ „ „ 40 „						
i 1 latarnia	351	93				
roboty ślusarskie	62	28				
„ ziemne	82	98				
25% robocizny	36	31				
roboty brukarskie	3	30				
Do przeniesienia	536	80			320.600	80

	K	h	K	h	K	h
Z przeniesienia	536	80			320.600	80
roboty szklarskie	2	24				
zwóz rur	1	20			540	24
10. Sieć rur i latarń, Dębniki.						
81·75 m. rur lanych 100 mm.						
55— " " " 80 "						
150— " " " 70 "						
182— " " " 60 "						
12·50 " " " 50 "						
i 5 latarń	2.472	34				
roboty ślusarskie	493	54				
„ ziemne	406	96				
„ brukarskie	2	40				
robocizna	23	50				
25% robocizny	225	12			3.623	86
11. Tor kolejowy.						
Kolejka węglowa.						
Ohrenstein i Koppel za kolejkę	936	50				
Roessemann i Kühnemann za kolejkę	678	—				
przewoźne	127	56				
zwóz	3	70				
montowanie	122	20				
25% robocizny	30	55				
Freylich i Karmel za żelazo	5	40				
Kahane za drzewo	84	78	1.988	69		
odchodzi zwrot kolej państwowa			53	47	1.935	22
					<u>326.700</u>	<u>12</u>

Odpisy na zużycie za rok 1908.

		K	h	K	h
1	Budynki fabryczne.				
	5 ⁰ / ₀ od wartości K 204.494·63			10.224	73
2	Aparaty, maszyny i piece.				
	5 ⁰ / ₀ od wartości K 75.316·57 piece	3.765	83		
	8 ⁰ / ₀ „ „ „ 119.934·49 części żelazne	9.594	76	13.360	59
3	Budynki administracyjne.				
	2 ⁰ / ₀ od wartości K 108.111·23			2.162	22
4	Zbiorniki gazu I. II. III.				
	3 ⁰ / ₂ od wartości K 132.388·56 części mur.	3.971	66		
	6 ⁰ / ₀ „ „ „ 178.812·63	10.728	76	14.700	42
5	Sieć rur i latarń Krakowa.				
	3 ¹ / ₂ ⁰ / ₀ od wartości K 624.563·83			21.859	73
6	Tor kolejowy.				
	8 ⁰ / ₀ od wartości K 37.094·43			2.967	55
7	Sieć rur Podgórze.				
	3 ¹ / ₂ ⁰ / ₀ od wartości K 24.658·75.			863	06
8	Sieć rur i latarń Dębnik.				
	3 ¹ / ₂ ⁰ / ₀ od wartości K 11.672·38			408	53
9	Sieć rur i latarń Półwsia Zwierzynieck.				
	3 ¹ / ₂ ⁰ / ₀ od wartości K 11.034·39			386	20
10	Stacya wodna.				
	8 ⁰ / ₀ od wartości K 39.956·39			3.196	51
11	Fabryka gazu wodnego.				
	5 ⁰ / ₀ od wartości K 34.920·48 mury	1.739	81		
	8 ⁰ / ₀ „ „ „ 75.794·76 części żelazne	6.063	58	7.803	39
	Razem			77.932	93

Bilans, Rachunek Strat i Zysków i Budżet Krakowskiej Gazowni miejskiej.

Bilans z dniem

STAN CZYNNY.

Poz.		K	h
1	Gazownia, Kraków.	2,036.309	56
2	Sieć rur, Podgórze	23.795	69
3	Sieć rur i latarń, Dębniki	14.887	71
4	Sieć rur i latarń, Zwierzyniec	11.188	43
5	Węgle gazowe	54.760	39
6	Olej błękitny.	3.306	—
7	Utrzymanie pieców.	14.516	01
8	Utrzymanie maszyn.	2.754	21
9	Sprzęty i koszta fabryczne.	13.464	21
10	Gaz	913	64
11	Koks.	3.367	59
12	Smoła	10.858	77
13	Amoniak	7.582	57
14	Zaprzęgi	2.977	20
15	Ruchomości	14.868	88
16	Magazyn	107.826	99
17	Wynajęte gazomierze	122.421	83
18	Sklep	22.023	07
19	Urządzenia gazowe	100.044	66
20	Wynajęte urządzenia gazowe	1.602	32
21	Wynajęte przybory gazowe.	22.830	34
22	Utrzymanie strażnicy	3.970	19
23	Kasa.	22.050	07
24	Walory	41.692	63
25	Depozyta w Kasie miejskiej	90.585	20
26	Filia Banku krajowego, tu	152	—
27	Pocztowa Kasa oszczędności	2.367	39
28	Zaliczki	12.423	88
29	Odbiorcy gazu	164.645	67
30	Odbiorcy koksu	17.343	24
31	Odbiorcy smoły.	7.041	32
32	Odbiorcy amoniaku	11.556	34
33	Rachunek Przenośny	1.566	62
34	Realność l. k. 328 VIII	78.606	65
35	Elektrownia	34.621	93
36	Depozyta	36	—
37	Rachunek Tymczasowy	85.960	08
38	Inwestycje	11.821	42
		3,178.740	70

Kraków, dnia

KOMISYA

Rachmistrz :
A. Oleś m. p.

H. Schwarz m. p.
R. m.

H. Szatkowski m. p.
R. m.

31 grudnia 1908.

STAN BIERNY.

Poz.		K	h
1	Oesterr. Boden-Credit-Anstalt.	898.847	86
2	Fundusz emerytalny	86.585	20
3	Fundusz Kasy chorych	8.452	46
4	Kaucye	30.026	58
5	Kaucye służbowe	6.000	—
6	Dostawcy węgla	67.039	58
7	Różni	164.722	31
8	Komitenci	1.415	26
9	Akcepta	300.000	—
10	Kasa miejska.	261.282	48
	Czysty majątek z dniem 31 grudnia 1908 r.	1,354.368	97
		3,178.740	70

12 czerwca 1909 r.

REWIZYJNA:

J. Jawornicki m. p.
R. m.

Dyrektor :
M. Dąbrowski m. p.

Rachunek Strat

STRATY.

Poz.		Wynik 1907		Budżet		Wynik	
				1908			
		K	h	K	h	K	h
1	Węgle gazowe	308.707	43	325.000	—	350.984	52
2	Olej błękitny	9.765	80	12.600	—	14.267	61
3	Podpał retort	71.994	48	60.000	—	82.242	97
4	Utrzymanie pieców	20.628	44	26.000	—	35.910	15
5	Utrzymanie maszyn	7.050	60	6.700	—	7.519	46
6	Sprzęty i koszta fabryczne	27.135	63	20.000	—	34.595	86
7	Materyał czyszczący	4.736	42	5.500	—	6.220	18
8	Wypłata robotn. od wyrobu gazu	33.310	25	32.000	—	38.231	10
9	Naprawy	81.942	16	77.000	—	113.105	08
10	Ruchomości	1.512	42	2.100	—	1.711	04
11	Płace urzędników	56.290	—	61.052	—	62.767	—
12	Płace emerytów	2.779	36	2.500	—	1.138	80
13	Wsparcia	5.389	84	7.000	—	6.519	86
14	Koszta ogólne	115.583	07	125.000	—	161.119	03
15	Odbiorcy gazu	5.895	95			5.092	13
16	Odbiorcy koksu	477	05			536	39
17	Odbiorcy smoły	273	81	10.000	—	217	77
18	Odbiorcy amoniaku	539	54			357	41
19	Urządzenia gazowe	4.342	98			3.094	16
20	Utrzymanie urządzeń gazowych .	7.965	21	7.200	—	5.515	38
21	Wynajęte urządzenia gazowe . .	750	03	1.100	—	754	89
22	Wynajęte przybory gazowe . . .	174	30	100	—	—	—
23	Odsetki od pożyczki amortyzac.	46.229	38	45.506	94	45.506	94
24	Odsetki	3.653	56	20.000	—	1.927	37
25	Sklep	3.301	37	2.000	—	—	—
26	Utrzymanie strażnicy	8.895	43	8.000	—	8.968	05
27	Wypłata lampiarzy	20.151	36	21.000	—	21.023	—
28	Odpisy amortyzacyjne	76.684	61	76.485	99	77.932	93
29	Kasa miejska	296.066	10	229.155	07	282.350	26
30	Eskont	—	—	—	—	6.305	72
	Czysty zysk za r. 1908	12.937	08	—	—	—	—
		1,235.163	66	1,183.000	—	1,375.915	06

Kraków, dnia

KOMISYA

Rachmistrz:

A. Oleś m. p.

H. Schwarz m. p.
R. m.

H. Szatkowski m. p.
R. m.

i Zysków za r. 1908.

ZYSKI.

Poz.		Wynik 1907		Budżet		Wynik	
				1908			
		K	h	K	h	K	h
1	Gaz	863.658	23	873.000	—	948.980	39
2	Koks	265.485	61	225.000	—	310.953	14
3	Smoła	34.137	02	30.000	—	34.419	01
4	Amoniak	19.626	48	20.000	—	23.230	46
5	Magazyn	44.368	53	30.000	—	49.247	36
6	Wynajęte gazomierze	5.643	—	5.000	—	5.445	84
7	Skonto	172	29	—	—	338	61
8	Ażjo	69	71	—	—	46	27
9	Realność 1 k 328 VIII	2.002	79	—	—	1495	01
10	Wynajęte przybory gazowe . . .	—	—	—	—	1.758	97
		1,235.163	66	1,183.000	—	1,375.915	06

12 czerwca 1909 r.

REWIZYJNA:

J. Jawornicki m. p.
R. m.

Dyrektor:

M. Dąbrowski m. p.

Budżet Krakowskiej na rok

Poz.	S T R A T Y	Budżet		Wynik		Budżet		Budżet	
		1907		1908		1909			
		K	h	K	h	K	h	K	h
1	Węgle gazowe	310.000	—	308.707	43	325.000	—	335.000	—
2	Olej błękitny	—	—	9.765	80	12.600	—	24.500	—
3	Podpał retort	45.000	—	71.994	48	60.000	—	78.000	—
4	Utrzymanie pieców	27.000	—	20.628	44	26.000	—	25.000	—
5	Utrzymanie maszyn	6.500	—	7.050	60	6.700	—	8.500	—
6	Sprzęty i koszta fabryczne	19.000	—	27.135	63	20.000	—	40.000	—
7	Materyał czyszczący	4.000	—	4.736	42	5.500	—	5.000	—
8	Wypł. robotn. od wyrobu gazu	28.000	—	33.310	25	32.000	—	40.000	—
9	Naprawy	76.500	—	81.942	16	77.000	—	85.000	—
10	Ruchomości	2.000	—	1.512	42	2.100	—	2.200	—
11	Płace urzędników	52.500	—	56.290	—	61.052	—	64.288	—
12	Płace emerytów	3.000	—	2.779	36	2.500	—	2.000	—
13	Wsparcia	5.500	—	5.389	84	7.000	—	6.500	—
14	Koszta ogólne	120.000	—	115.583	07	125.000	—	160.000	—
15	Odbiorcy gazu			5.895	95				
16	Odbiorcy koksu			477	05				
17	Odbiorcy smoły	12.000	—	273	81	10.000	—	10.000	—
18	Odbiorcy amoniaku			539	54				
19	Urządzenia gazowe			4.342	98				
20	Utrzymanie urządzeń gazowych	6.500	—	7.965	21	7.200	—	7.000	—
21	Wynajęte urządzenia gazowe	1.000	—	750	03	1.100	—	1.000	—
22	Wynajęte przybory gazowe	100	—	174	30	100	—	100	—
23	Odsetki od pożyczki amorty- zacyjnej	46.229	38	46.229	38	45.506	94	44.747	92
24	Odsetki	6.000	—	3.653	56	20.000	—	20.000	—
25	Sklep	3.500	—	3.301	37	2.000	—	—	—
26	Utrzymanie strażnicy	7.000	—	8.895	43	8.000	—	11.500	—
27	Wypłata lampiarzy	17.500	—	20.151	36	21.000	—	25.000	—
28	Odpisy amortyzacyjne	77.197	45	76.684	61	76.485	99	77.467	08
29	Kasa miejska	229.973	17	296.066	10	229.155	07	267.697	—
	Czysty zysk	—	—	12.937	08	—	—	—	—
		1.106.000	—	1.235.163	66	1.183.000	—	1.340.500	—

Kraków, dnia

Rachmistrz:
A. Oleś.

Powyższy preliminarz budżetu Gazowni m. na rok 1909 przyjęła

Gazowni Miejskiej 1909.

Poz.	Z Y S K I	Budżet		Wynik		Budżet		Budżet	
		1907		1908		1909			
		K	h	K	h	K	h	K	h
1	Gaz	830.000	—	863.658	23	873.000	—	960.000	—
2	Koks	185.000	—	265.485	61	225.000	—	285.000	—
3	Smoła	36.000	—	34.137	62	30.000	—	32.500	—
4	Amoniak	21.000	—	19.626	48	20.000	—	22.500	—
5	Magazyn	30.000	—	44.368	53	30.000	—	35.000	—
6	Wynajęte gazomierze	4.000	—	5.643	—	5.000	—	5.500	—
7	Skonto	—	—	172	29	—	—	—	—
8	Ażjo	—	—	69	71	—	—	—	—
9	Realność Lk. 328/VIII	—	—	2.002	79	—	—	—	—
		1.106.000	—	1.235.163	66	1.183.000	—	1.340.500	—

21 listopada 1908.

Komisja gazowo-elekt. na posiedzeniu dnia 3 grudnia 1908 r.

Dyrektor:
M. Dąbrowski.

Sprawozdanie Komisji rewizyjnej

o zamknięciu rachunków Gazowni miejskiej za r. 1908.

Zamknięcie rachunków Gazowni miejskiej za rok 1908 zbadała Komisja rewizyjna w dniach 24 i 25 czerwca 1909 roku, przeprowadziła skontrum kasy Gazowni miejskiej i znalazła stan gotówki zgodnym ze Strażą kasową w kwocie

K 16.503·36

Po zbadaniu rachunków bilansu i zysków i strat za rok 1908 stwierdza Komisja rewizyjna, że podane w tychże wyniki cyfrowe zgadzają się z księgą główną i zamykają odnośne rachunki, a więc przedstawiają wiernie wyniki gospodarki w Gazowni miejskiej w roku 1908.

Na podstawie przeprowadzonej rewizji i z uwzględnieniem systematycznego badania rachunków Gazowni przez Dyrektora Wydziału rachunkowego miejskiego wnosi Komisja rewizyjna:

„Świetna Komisja gazowo-elektryczna raczy uchwalić:

„Dyrekcji Gazowni miejskiej udziela się absolutorium z administracji Gazowni miejskiej za rok 1908“.

Kraków, dnia 22 lipca 1909.

Komisja rewizyjna:

H. Szatkowski.

R. m.

J. Jawornicki.

R. m.

Komisja gazowo-elektryczna na posiedzeniu w dniu 6 grudnia 1909 roku powyższy wniosek przyjęła.

Komisja gazowo-elektryczna wnosi:

„Świetna Rada miasta raczy uchwalić:

1. Sprawozdanie Komisji gazowo-elektrycznej z zarządu Gazownią miejską za rok 1908 przyjmuje się do wiadomości.
2. Udziela się Komisji gazowo-elektrycznej absolutorium z zarządu Gazownią miejską w roku 1908“.

